NACIONES UNIDAS
CONSEJO
DE SEGURIDAD



S/10221
14 junio 1971
ESPAÑOL

---

CARTA DE FECHA 9 DE JUNIO DE 1971 DIRIGIDA AL PRESIDENTE DEL CONSEJO
DE SEGURIDAD POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE DE LA REPUBLICA KHMER
ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno y como continuación de mi carta No. 1576 de 14 de mayo de 1971, tengo el honor de comunicarle lo siguiente para información de los miembros del Consejo de Seguridad:

- El 3 de abril de 1971, hacia las 16.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas lanzaron un ataque contra la posición khmer de Leach, a 26 kilómetros al suroeste de la ciudad de Pursat. Después de 40 minutos de combate, los agresores fueron obligados a retirarse.
- En la noche del 3 al 4 de abril de 1971, a las 19.45 horas, durante algunos minutos, los elementos khmers situados en Phum Khnor Kar, a 6 kilómetros al sur de Vihear Suor, en Kandal, fueron objeto de tiroteos de hostigamiento con mortero de los agresores vietcongs y norvietnamitas.
- En la misma noche, a las 20.00 horas, la posición khmer de Moat Krásas Khnong, a 9 kilómetros al este de Phnom-Penh y la de Phum Peam Ta Ek, a 11 kilómetros al este de Phnom-Penh, en Kandal, fueron hostigadas con armas automáticas, como resultado de lo cual hubo un herido en Moat Krásas Khnong y 4 heridos en Phum Peam Ta Ek.
- En la misma noche, a las 21.30 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas tirotearon la posición khmer situada a 8 kilómetros al sudeste de Salalek Fram, en Kompong Chhnang. El tiroteo fue reducido a silencio por los combatientes khmers.

- El 4 de abril de 1971, a las 07.00 horas, los elementos khmers tuvieron un encuentro con los agresores vietcongs y norvietnamitas, al noreste de Chiphou en Svay-Rieng.

- En la noche del 4 al 5 de abril de 1971, hacia las 23.35 horas, cuatro posiciones khmers, la de Kompong Russey, a 9 kilómetros al norte de Tonlébet, la de Rokar Thom, a 3 kilómetros al norte de Tonlébet, la de Pont Mont Khmoung, a 4 kilómetros al sudeste de Tonlébet y la de Kompong Cham, a 4 kilómetros al sur de Tonlébet, fueron simultáneamente atacadas por los agresores vietcongs y norvietnamitas.

- El 5 de abril de 1971 hacia las 02.15 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas atacaron la posición khmer de Phlaur Trey, a 22 kilómetros al sudeste de Phnom-Penh, en Kandal. Los combatientes khmers respondieron energicamente obligando al enemigo a retirarse dejando sobre el terreno cuatro muertos, cuatro pistolas ametralladoras, cuatro fusiles CKC, dos carabinas, tres LR 72, dos morteros 82, tres proyectiles M.60, ocho granadas, una mina y un cuchillo. Del lado khmer hubo seis heridos.

- El mismo día a las 18.15 horas, dispararon sobre Kompong Luong, a 2,5 kilómetros al noroeste de Prek Kdam sobre la ribera occidental del Tonlécap, en Kandal, como consecuencia de lo cual un aldeano resultó herido.

- El mismo día, a las 18.30 horas, hubo un encuentro entre las fuerzas khmers y los agresores vietcongs y norvietnamitas, a 5 kilómetros al este de la ciudad de Svay Rieng. Después de media hora de lucha, los agresores se retiraron llevándose a sus muertos y heridos; del lado khmer hubo un muerto.

- En la noche del 5 al 6 de abril de 1971, a las 20.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas efectuaron tiroteos de hostigamiento sobre una posición khmer, a 4 kilómetros al noreste del campamento de Longvek, en Kandal.

- La misma noche, hacia las 24.00 horas, atacaron la posición khmer de Tonlébet, en Kompong Cham, como resultado de lo cual hubo siete heridos.

- La misma noche, hacia las 01.30, la posición khmer de Rokar Thom, a 3 kilómetros al norte de Tonlébet, fue atacada nuevamente por los agresores vietcongs y norvietnamitas. Apoyados por la aviación khmer, los combatientes khmers se defendieron energicamente, infligiendo grandes pérdidas a los agresores. Hubo

cuatro muertos y tres heridos del lado khmer. Del lado enemigo quedaron 160 muertos, y se llevaron los muertos y los heridos. Las fuerzas khmers recuperaron 10 B-40 y 30 AK-47.

- El 6 de abril de 1971, a las 21.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron con mortero 82 una posición khmer en Tonlébet, en Kompong Cham.

- El mismo día a las 22.30 horas, Thmat Pong, situada a 25 kilómetros al oeste de Pnom-Penh en Kandal, fue objeto de tiroteos de los agresores vietcongs y norvietnamitas.

- El 7 de abril de 1971, a las 02.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas dispararon con armas automáticas sobre la posición khmer de Prek Daoh a 11 kilómetros al sureste de Neak Luong en Kandal, como resultado de lo cual hubo un herido:

- El mismo día, la posición khmer de Roear Kong, a 14 kilómetros al suroeste de la ciudad de Kompong Cham fue hostigada con fuego de mortero.

- El mismo día, a las 12.30 horas, las fuerzas khmers en operación de despejo de la carretera nacional 4 tuvieron un duro encuentro con centenas de vietcongs y norvietnamitas en la encrucijada de Tróng Traying. Después de un breve tiroteo se produjo un combate cuerpo a cuerpo, como resultado del cual se obligó a los agresores a retirarse bajo los bombardeos y tiros de ametralladora de la aviación khmer en apoyo de las tropas terrestres.

Balances: lado khmer: 20 muertos y una centena de heridos;
10 camiones incendiados

lado enemigo: más de 200 muertos.

- En la noche del 8 al 9 de abril de 1971, a las 20.30 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron la posición khmer en Prey Kop, a 9 kilómetros al sureste de Veal Rinh en Kampeot.

- La misma noche, las fuerzas khmers de Boeng Frey, a 22 kilómetros al noroeste de Pnom-Penh y las de Boeng Mean Chey, a 25 kilómetros al noroeste de Pnom-Penh, fueron objeto de tiroteos de hostigamiento enemigos.

- El 9 de abril de 1971, a las 02.25 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron con fuego de mortero 82, B-40 y con un cañón de 75-SR, la posición khmer de Roear Thom a 3 kilómetros al norte de Tonlébet, en Kompong Cham. El tiroteo enemigo cesó inmediatamente después de la enérgica respuesta de los elementos khmers.

- En la noche del 9 al 10 de abril de 1971, a las 21.00 horas durante algunos minutos, dispararon con armas automáticas sobre la posición khmer de Svay Chrum en Kandal, al noroeste de la base de la Marina Nacional Khmer en Chruoi Changvar, como resultado de lo cual hubo un herido.

- La misma noche, hacia las 20.00 horas, lanzaron un ataque contra la población khmer en O-Chral. Los agresores fueron obligados a retirarse hacia las 20.20 horas, después de la intervención de la aviación khmer.

- En la misma noche, a las 20.30 horas, las fuerzas en operación de despeje de la carretera nacional 4 en la encrucijada de Kirirom y las fuerzas situadas en Pich Nil fueron atacadas con fuego de mortero de 82 mm., cañón 75-SR y cohetes de 122 mm.

- El 10 de abril de 1971, se registraron dos encuentros en Svay Rieng, entre las fuerzas khmers y una centena de agresores vietcongs y norvietnamitas; el primero en Chhoeu Teal, a 20 kilómetros al oeste de la ciudad, entre las 05.00 y las 08.00 horas. El segundo duró cinco horas, de las 05.00 a las 10.00 horas, en la zona de Kompong Chak, a 8 kilómetros al noreste de la ciudad.

Balances del lado khmer:	2 muertos y 2 heridos en Chhoeu Teal
1 muerto y 2 heridos en Kompong Chak
del lado enemigo:	4 muertos,
3 PM/AC, 1 CKC recuperados por las fuerzas khmers en Chhoeu Teal
1 muerto y 2 heridos en Kompong Chak.
El enemigo se llevó consigo varios muertos y heridos.

- En la mañana del 10 de abril de 1971, a las 07.00 horas, la posición khmer en Pich Nil sufrió nuevamente tiroteos de hostigamiento con mortero y cohetes.

- El 10 de abril de 1971, hacia las 18.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas dispararon con mortero 82 y con cañón 75-SR sobre la posición khmer situada en Stung Chral, en la región de Pich Nil, como resultado de lo cual hubo un muerto.

- En la noche del 10 al 11 de abril de 1971, hostigaron con armas automáticas la posición militar situada en Palaav Trey, a 3 kilómetros al noroeste de Tuk Kheleang, sobre la ribera oriental del Mekong, en Kandal.

- En la misma noche, hubo dos ligeros hostigamientos de los agresores vietcongs y norvietnamitas con mortero 82 en Kompong Cham. El primero a las 19.50 horas, contra la posición khmer en el puente Moat Khamung, a 4,5 kilómetros al sudeste de Tonlébet. El segundo, de las 20.40 horas a las 20.45 horas, contra la posición khmer de Rocar Thom, a 3 kilómetros al norte de Tonlébet.

- La misma noche, hacia las 21.50 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas lanzaron un ataque contra la posición khmer en Leach, a 25 kilómetros al suroeste de la ciudad de Pursat. Después de varias tentativas de asalto, los agresores fueron obligados a retirarse bajo los tiroteos de los elementos khmers.

- En la misma noche, a las 20.00 horas, los elementos khmers situados en O-Channar, a 15 kilómetros al suroeste de Veal Rinh y en Pich Nil fueron atacados con mortero 82, cañón 75-SR y cohetes de 122, como consecuencia de lo cual resultaron 8 heridos en O-Channar y 5 en Stung Chral.

- El 11 de abril de 1971, a las 06.15 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron con mortero 82 una posición khmer en Tonlébet, en Kompong Cham.

- En la noche del 11 al 12 de abril de 1971, hostigaron al campamento del regimiento de carros blindados en Sr6 Khlong sin causar ningún daño.

- En la misma noche, hacia las 02.00 horas, hostigaron la posición de Pich Nil con unos 30 proyectiles de mortero 82 y de cañón 75-SR, como resultado de lo cual hubo 6 heridos.

- El 12 de abril de 1971, hacia las 08.00 horas, la posición khmer de Stung Chral fue objeto de hostigamiento con fuego de mortero de 82 mm. Dos combatientes resultaron heridos.

- El mismo día, a las 19.40 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas lanzaron una decena de cohetes de 122, sobre la posición khmer de Prek Tameak, en Kandal, como resultado de lo cual hubo un muerto.

- En la noche del 12 al 13 de abril de 1971, las posiciones khmers en Rocar y Kompong Cham y en el campo de aviación de la ciudad de Kompong Cham, fueron objeto de tiroteos de hostigamiento con armas automáticas, sin sufrir pérdidas.

- En la misma noche, durante algunos minutos, la posición khmer de Troeung fue también hostigada con fuego de mortero.

- El 14 de abril de 1971, a las 17.30 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron con fuego de mortero 02 la posición khmer de Roluos, a 5 kilómetros al norte de Troeung en Kompong Cham. Después de la enérgica respuesta de los elementos khmers, se retiraron inmediatamente dejando sobre el terreno cuatro muertos; también se recuperó un B-40. Del lado khmer hubo un herido.

- En la noche del 14 al 15 de abril de 1971, se registraron tiroteos de hostigamiento de los agresores vietcongs y norvietnamitas en Wath Phnick Somaly, a 13 kilómetros al noroeste de Phnom-Penh, en Thmat Pong y en Chhloc Teal Chrum, a 4 kilómetros al sudeste de Tram Khmar en Kandal.

- En la misma noche, a las 20.10 horas, los elementos khmers, en Phum Svay Rong, a 4 kilómetros al suroeste de Tram-Khmar, en Kandal, rechazaron los ataques de los agresores vietcongs y norvietnamitas, obligándolos a retirarse después de unos 40 minutos de combate, dejando sobre el terreno dos muertos. Se recuperó un fusil AK 47 y 1 CKC.

- En la misma noche, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron con B-40 y cañón 75-SR la posición khmer de Rocar Thom, a 3 kilómetros al norte de Tonlébot y en Moat Kimong, a 4,5 kilómetros al suroeste de Tonlébot en Kompong Cham.

- La misma noche, hostigaron con fuego de mortero a Phum Ponley y Phum Kandiong, a 14 kilómetros al sur de Prey Veng, y Phum Sdau a 5 kilómetros al sur de Prey Veng, como resultado de lo cual hubo tres heridos, entre los que se encontraba un monje.

- El 17 de abril de 1971, a las 21.00 horas, hubo un encuentro entre los elementos khmers y los agresores vietcongs y norvietnamitas a 800 metros al sudoeste del puente Moat Kimong, a unos 5 kilómetros al sudoeste de Tonlébot, en Kompong Cham.

- El mismo día, a las 19.30 horas, durante unos minutos, los elementos khmers situados a 2 kilómetros al noroeste de Prey Veng, fueron objeto de tiroteos enemigos con armas automáticas.

- El mismo día, a las 12.30 horas, un convoy de elementos khmers fue atacado por los invasores vietcongs y norvietnamitas a la altura del Wat Sré Kulong, 7 kilómetros al este del campamento del regimiento de carros blindados sobre la carretera nacional 4. Hubo duros combates, que dieron por resultado el siguiente balance:

Del lado khmer: 2 muertos y 14 heridos

Del lado enemigo: 1 muerto sobre el terreno

- En la noche del 17 al 18 de abril de 1971, hacia la medianoche, los agresores vietcongs y norvietnamitas atacaron a los elementos khmers de protección del puente Okha Heng a 16 kilómetros al sur del Veal Rinh, en Kampot.

- En la noche del 18 al 19 de abril de 1971, a medianoche, los agresores vietcongs y norvietnamitas lanzaron un ataque contra la posición khmer de Pich Nil. Los combatientes khmers reaccionaron obligando al enemigo a retirarse hacia las 05.00 horas. La aviación khmer intervino también.

- En la misma noche, hubo tiroteos de hostigamiento de los vietcongs y norvietnamitas contra los elementos khmers en los kilómetros 91, 92 y 93 de la carretera nacional 4.

- El 19 de abril de 1971, a las 04.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas atacaron el campamento del regimiento de carros blindados, en Kompong Speu.

- El mismo día, hacia las 07.00 horas, los elementos khmers en operación tuvieron un encuentro con los agresores vietcongs y norvietnamitas a 19 kilómetros al suroeste de Chipou, en Svay Rieng.

- En la noche del 20 al 21 de abril de 1971, a las 21.00 horas, una posición khmer situada a 18 kilómetros al suroeste de la ciudad de Kampot fue hostigada por los agresores vietcongs y norvietnamitas.

- En la misma noche, una posición khmer entre los kilómetros 90,5 a 92,5 de la carretera nacional 4 fue hostigada por los agresores vietcongs y norvietnamitas. Dos combatientes murieron, otro resultó herido.

- En la misma noche, los elementos khmers basados en Prasat, a 8 kilómetros al Este de Svay-Rieng, fueron hostigados con fuego de morteros 60 durante 15 minutos por los agresores vietcongs y norvietnamitas.

- El 21 de abril de 1971, a las 20.20 horas, hubo un encuentro entre los elementos khmers y los agresores vietcongs y norvietnamitas; después de una breve lucha, los agresores fueron obligados a retirarse. Hubo un herido del lado khmer.
- El mismo día, a las 09.30 horas, los elementos khmers en operación tuvieron un encuentro con los agresores vietcongs y norvietnamitas, a 19 kilómetros al noroeste de la ciudad de Svay-Rieng. Los combates continuaron hasta las 19.30 horas. La aviación khmer intervino. El balance es el siguiente:
- Lado khmer: 17 muertos y 16 heridos
- Lado enemigo: unos 50 muertos. Las fuerzas khmers recuperaron una pistola ametralladora y una pistola automática.
- El 22 de abril de 1971, a las 20.00 horas, la posición khmer situada a 20 kilómetros al oeste de la ciudad de Kampot fue objeto de un ataque enemigo.
- El mismo día, hacia las 05.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron la posición khmer situada en el puente Mont Kimuong, en Kompong-Cham.
- En la noche del 22 al 23 de abril de 1971, en dos ocasiones, los agresores vietcongs y norvietnamitas realizaron disparos de hostigamiento contra la posición khmer en Véal Rinh, en Kampot.
- En la misma noche, durante varios minutos, los elementos khmers en Sram Préh, a 8 kilómetros al noroeste de la ciudad, sufrieron un tiroteo de hostigamiento por parte del enemigo.
- El 23 de abril de 1971, en dos ocasiones, alrededor de las 16.00 y las 20.35 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron la posición khmer en Pich Nil con fuego de morteros de 82 mm. y cohetes de 122 mm. Los elementos khmer respondieron reduciendo al silencio el tiroteo enemigo.
- El mismo día, a las 12.30 horas, los elementos khmers que realizaban una patrulla checaron con los agresores vietcongs y norvietnamitas a 6 kilómetros al sudeste de Tonlébet, a alrededor de 1.500 metros al este del puente de Mont Khruong, en Kompong Cham. El enemigo fue obligado a retirarse luego de una docena de minutos de intercambio de disparos.



- El mismo día, se registraron tres choques entre los elementos khmer en operación y los agresores comunistas a 4, 6 y 7 kilómetros al sudeste de la ciudad de Kompong Cham. Los elementos khmers sufrieron 4 muertos y 8 heridos.

- El mismo día, a las 20.00 horas, los elementos khmers de protección del puente Trapéang Lean, a 1.500 metros al sur de Chambák, en Takéo, reaccionaron ante el fuego de hostigamiento de los agresores vietcongs y norvietnamitas, obligando al enemigo a retirarse.

- En la noche del 24 al 25 de abril de 1971, los agresores vietcongs y norvietnamitas cayeron en una emboscada tendida por los elementos khmers a 40 kilómetros al oeste de la ciudad de Svay-Rieng. El enemigo dejó sobre el terreno 2 muertos y una subametralladora china.

- El 25 de abril de 1971, alrededor de las 17.00 horas, un vietcong lanzó una granada sobre un grupo de bonzos que estaban recitando sus plegarias en la pagoda de Frey-Koki, a 6 kilómetros al sudoeste de Chiphou, en Svay-Rieng; un bonzo resultó muerto y otros dos heridos.

- El 26 de abril de 1971, a las 8.25 horas, los elementos khmers en operación chocaron con los agresores vietcongs y norvietnamitas a 11 kilómetros al sudoeste de la ciudad de Kompong-Speu. El enemigo fue obligado a retirarse después de un combate de media hora dejando sobre el terreno dos muertos y llevando consigo 4 heridos. El lado khmer registró un muerto.

- El mismo día, alrededor de las 12.15 horas, un convoy de elementos khmers fue atacado a la altura de la pagoda de Trapeang Kraloeung, a 18 kilómetros al sudoeste de la ciudad sobre la ruta 4, en Kompong-Speu. Los elementos khmers reaccionaron obligando a los agresores a retirarse poco después de la intervención de la aviación. El lado khmer tuvo 8 heridos y un camión destruido.

- El mismo día, alrededor de las 19.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron con cohetes de 122 mm. la posición khmer de Pich Hil, en Kompong-Seila. Ante la reacción de los elementos khmer, el enemigo se vio obligado a cegar el fuego.

- En la noche del 26 al 27 de abril de 1971, alrededor de las 02.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas atacaron la posición khmer en Ang Snuol, a cerca de 23 kilómetros al sudoeste de la capital sobre la ruta 4, en Kandal. La aviación intervino para apoyar las tropas en tierra.

Los resultados fueron los siguientes:

Lado khmer: 9 muertos y 25 heridos

Lado enemigo: Pérdidas desconocidas.

- El 27 de abril de 1971, alrededor de las 04.20 horas, los elementos khmers en Thnat Pong, a 26 kilómetros al oeste de Phnom-Penh, en Kandal, reaccionaron para rechazar un ataque enemigo. Los agresores comunistas fueron obligados a retirarse después de un combate de unos 50 minutos. No se señalaron pérdidas en ninguno de los dos lados.

- El mismo día, a las 10.45 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron una posición khmer al sur de la ciudad de Siemréap, mediante 4 granadas de cañón de 75 mm. sin retroceso. No se señalaron pérdidas.

- El mismo día, hacia las 10.20 horas, los elementos khmers chocaron con los agresores vietcongs y norvietnamitas en los alrededores de Voat Ang Talceuk, a 3 kilómetros al sur de Thnat Pong, en Kandal. Luego de un combate de media hora, los agresores se vieron obligados a retirarse bajo el fuego de la aviación que intervino en apoyo de las tropas khmers que siguen realizando una operación de persecución. El enemigo sufrió 4 muertos en el lugar.

- En la noche del 27 al 28 de abril de 1971, hacia las 20.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas lanzaron un ataque contra una posición khmer a 11 kilómetros al este de Pich. El lado khmer tuvo un muerto y 17 heridos. El lado enemigo sufrió muertos y heridos que se llevó consigo.

- En la misma noche, los elementos khmers con base respectivamente en Trapeang Thnot, a 22 kilómetros al noroeste de Phnom-Penh, en Siemréap, a 13 kilómetros al sudoeste de Takhmau y en Sambo, a 7 kilómetros al noroeste de Prék-Kdam reaccionaron enérgicamente ante el fuego de hostigamiento de los agresores vietcongs y norvietnamitas y de armas automáticas. No se señalaron pérdidas.

- El 28 de abril de 1971, alrededor de las 09.40 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron con fuego de mortero de 82 mm. a los elementos khmers con base en Trapeang Thnot, a 22 kilómetros al noroeste de Phnom Penh, en Kandal, causando 3 heridos.

- El mismo día, a las 02.00 horas, el ataque lanzado por los agresores vietcongs y norvietnamitas contra los elementos khmers con base a 11 kilómetros al este de Pich Nil, en Kompong-Speu, resultó claramente a favor de los elementos khmers. Los agresores se vieron obligados a retirarse hacia las 06.00 horas con graves pérdidas.

El balance del combate se establece como sigue:

Lado khmer: 14 muertos y 51 heridos

Lado enemigo: 57 muertos en el lugar y varios muertos y heridos llevados consigo por el enemigo.

17 subametralladoras, 1 pistola automática china,

20 granadas B40 o importantes documentos recuperados por las fuerzas khmers.

- El mismo día, a las 07.00 horas, los elementos khmers en operación tuvieron un choque con un centenar de agresores vietcongs y norvietnamitas a unos 11 kilómetros al sudeste de la ciudad de Pursat, resultando 4 muertos abandonados en el lugar y un herido que el enemigo se llevó consigo. Se tomaron igualmente una subametralladora, un fusil AC, dos granadas y equipos de combate. El lado khmer no experimentó daños.

- En la noche del 28 al 29 de abril de 1971, hacia las 21.00 horas, los elementos khmers de Trapoang Thnot sufrieron nuevamente el fuego de hostigamiento del enemigo. Cuatro combatientes khmers resultaron heridos.

- En la misma noche, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron a los elementos khmers en Práh Prasap, a 25 kilómetros al noroeste de Phnom-Penh, sobre la margen este del Mekong, y a los de Kambaul, a 15 kilómetros al suroeste de Phnom Penh, en Kandal. Hubo un muerto y dos heridos khmers en Práh Prasap.

- En la misma noche, los elementos khmers en operación entre los kilómetros 92 y 93 y los de Stung Chral sufrieron fuego de hostigamiento de los agresores vietcongs y norvietnamitas. En Stung Chral, un militar khmer resultó muerto.

- El 29 de abril de 1971, hacia las 05.30 horas, los elementos khmers con base en Trèng Traying, en Kompong Seila, respondieron enérgicamente al fuego de hostigamiento de los agresores vietcongs y norvietnamitas, obligando a éstos últimos a cesar el fuego alrededor de las 06.00 horas. Un combatiente khmer resultó herido.

- El 30 de abril de 1971, a las 00,30 horas, los elementos khmers atacaron a los agresores vietcongs y norvietnamitas a 4,5 kilómetros al sudeste de Trae Khnar, en Takéo. El enemigo se vio obligado a retirarse después de un combate de unos veinte minutos.

- El mismo día, alrededor de las 15,00 horas, se produjo un breve choque entre los elementos khmers y los agresores vietcongs y norvietnamitas en Fong Tuk, a 11 kilómetros al sur de Ang Snuol, en Kandal.

- En la misma noche, alrededor de las 21,00 horas, se dispararon algunas granadas de mortero de 82 mm. sobre el campamento khmer en Ang Snuol, en Kandal sin causar daños.

- El 1.º de mayo de 1971, alrededor de las 10,00 horas, los elementos khmers chocaron con los agresores comunistas vietcongs y norvietnamitas entre los kilómetros 96 y 97, sobre la ruta nacional No. 4, en Kompong Speu. El enemigo dejó 32 muertos sobre el terreno. Las fuerzas khmers pudieron recuperar un lanzacohetes B40, 4 subametralladoras, una carabina M-1, 45 granadas B40, 15 cargadores PM, 10 bolsas de arroz y 7 mochilas. El lado khmer tuvo ocho combatientes muertos y 46 heridos.

- El mismo día, de las 07,00 horas a las 09,00 horas, se produjo un choque entre los elementos khmers y los agresores vietcongs y norvietnamitas en el acceso norte de la ciudad de Siemréap.

- El mismo día, alrededor de las 08,15 y las 10,15 horas, el enemigo disparó dos granadas de cañón de 75 mm. sin retroceso y dos granadas de mortero de 82 mm. sobre la ciudad de Siemréap, sin causar pérdidas ni daños.

- En la noche del 1.º al 2 de mayo de 1971, alrededor de la 01,45 horas, los agresores comunistas vietcong y norvietnamitas hostigaron con fuego de mortero de 82 mm. una posición de los elementos khmers en Day-Eth, a 16 kilómetros al sudeste de Pansa-Penh, en Kandal. Hubo un muerto y seis heridos del lado khmer.

- En la misma noche, a la misma hora, los vietcongs y norvietnamitas hostigaron con fuego de armas automáticas y de mortero de 82 mm. los elementos khmers en Phlaav Trej a 3 kilómetros al noroeste de Tuk Kalcang, sobre la margen este del Mekong. Se señalan dos heridos del lado khmer.

- En la misma noche, de las 21,25 a las 22,00 horas, se produjo un choque entre los elementos khmers en operación y los agresores vietcongs y norvietnamitas a 12,5 kilómetros al oeste de la ciudad, en los alrededores de Phum Kompong-Rô.

- El 2 de mayo de 1971, alrededor de las 12 horas, las tropas khmers que realizaban una operación de limpieza chocaron con los agresores comunistas vietcongs y norvietnamitas en el phum Rong, a 6 kilómetros al sur de Trau Khmar, en Takko.

- El mismo día, a las 10.45 horas, se produjo un choque a cuatro kilómetros al este de Srang, en Kampong-Speu, entre los agresores comunistas vietcongs y norvietnamitas y los elementos khmers.

- En la noche del 2 al 3 de mayo de 1971, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron con fuego de mortero dos posiciones khmers; una en el kilómetro 94 y la otra en Doh Kanchor, a 17 kilómetros al noreste de Pich Nil, en Kompong Speu. El lado khmer tuvo 10 heridos en Doh Kanchor.

- En la misma noche, en dos ocasiones, alrededor de las 20.00 y las 01.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron con fuego de armas automáticas la posición khmer en Romchék, a 12 kilómetros al noreste de la ciudad de Kompong-Cham.

- En la noche del 3 al 4 de mayo de 1971, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron las posiciones khmers en Kampong-Dangkor, a 24 kilómetros al sur de Phnom-Penh y en Siemréap, a 13 kilómetros al sudoeste de Takhman, en Kandal. En Kampong-Dangkor, el lado khmer tuvo dos heridos.

- En la misma noche, los vietcongs y norvietnamitas hostigaron con fuego de armas automáticas y granadas a los elementos khmers en el kilómetro 93 y 94, sobre la ruta nacional No. 4, en Kompong Speu.

- El 4 de mayo de 1971, a las 05.15 horas, los vietcongs y norvietnamitas hostigaron con fuego de mortero de 82 mm. a los elementos khmers del campamento del regimiento blindado, en Kompong-Speu.

- En la noche del 4 al 5 de mayo de 1971, los vietcongs y norvietnamitas hostigaron durante varios minutos las posiciones de las fuerzas khmers a 13 kilómetros al noroeste de la ciudad y en Recar Thom, a 3 kilómetros de Tonlébet, en Kompong-Cham.

- En la misma noche, alrededor de las 21.00 horas, los elementos khmers con base a 3 kilómetros del sudoeste de la ciudad de Siemréap, sufrieron el fuego de hostigamiento de armas automáticas del enemigo sin experimentar pérdidas.

- El 5 de mayo de 1971, a las 09.00 horas, el enemigo disparó dos granadas de cañón de 75 mm. sin retroceso sobre una posición de los elementos khmers en la ciudad de Siemréap, hiriendo a un hombre y a una mujer.

- El mismo día, a las 06.15 horas, los elementos khmers en Tuok, a 14 kilómetros al noroeste de la ciudad de Siemréap, sufrieron disparos de armas automáticas.
- El mismo día, alrededor de las 21.30 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas hostigaron la posición khmer en Roar Thom, Kompong-Cham.
- El 6 de mayo de 1971, alrededor de las 06.20 horas, algunas granadas de cañón de 75 mm. sin retroceso hostigaron otra posición khmer, a cinco kilómetros al noroeste de la ciudad de Siemréap. Hubo un herido del lado khmer.
- El mismo día, a las 04.00 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas dispararon un cohete de 122 mm. sobre los elementos khmers en Rowduol, a 5 kilómetros al norte de la ciudad de Kompong-Cham.
- En la noche del 6 al 7 de mayo de 1971, los vietcongs y norvietnamitas hostigaron a los elementos khmers en Kampong-Chák, a 9 kilómetros al norte de la ciudad, y en Chantréa, a 10 kilómetros al este de Chiphou, en Svay-Rieng. Del lado khmer hubo un herido en Chiphou.
- En la noche del 7 al 8 de mayo de 1971, los vietcongs y norvietnamitas hostigaron durante varios minutos una posición de los elementos khmers en la ciudad de Siemréap, sin causar pérdidas.
- En la misma noche, dispararon algunas ráfagas de armas automáticas sobre los elementos khmers en Traa Khnar, en Takéo.
- El 9 de mayo de 1971, a las 10.45 horas, los elementos khmers en operación de patrulla de reconocimiento tuvieron un choque con los agresores comunistas vietcongs y norvietnamitas a 2 kilómetros al noroeste del campo de aviación. El lado khmer tuvo un herido.
- El mismo día, a las 11.45 horas, el enemigo disparó dos granadas de mortero de 82 mm. sobre la posición khmer en Moan Hoour, a cerca de 16 kilómetros al noroeste de la ciudad de Kompong Cham, sobre la margen este del Jekong, causando un herido.
- En la noche del 9 al 10 de mayo de 1971, a las 20.30 horas, tres granadas de mortero de 82 mm. hostigaron una posición de los elementos khmers en O-Dar, a varios kilómetros al este de Prey-Totung, en Kompong Cham, sin que éstos sufrieran pérdidas.
- El 10 de mayo de 1971, a las 05.00 horas, los agresores comunistas vietcongs y norvietnamitas hostigaron con fuego de armas automáticas la posición khmer en O-Dar, en Kompong Cham, sin causar daños.

- En la noche del 11 al 12 de mayo de 1971, los vietcongs y norvietnamitas hostigaron una posición de los elementos khmers a 15 kilómetros al noroeste de la ciudad de Kompong-Cham.

- En la misma noche, hostigaron la posición khmer en el phum de Boeung Khmar, a 24 kilómetros al noroeste de la ciudad de Pursat.

- El 12 de mayo de 1971, a las 19.30 horas, hostigaron con fuego de armas automáticas la posición khmer con base a dos kilómetros al sur de la ciudad de Svay-Rieng.

- En la noche del 12 al 13 de mayo de 1971, alrededor de la 00.01 horas, atacaron a los elementos khmers con base en Préah Prásáp, a 26 kilómetros al noroeste de Pinow-Penh, en Kandal.

- En la misma noche, alrededor de las 19.30 horas, se produjo un choque entre los elementos khmers y los agresores vietcongs y norvietnamitas a 8 kilómetros al este de la ciudad de Svay-Rieng, dejando dos muertos del lado khmer, un muerto sobre el lugar y seis heridos que el enemigo se llevó consigo.

- En la misma noche, alrededor de las 23.00 horas, se produjo otro choque entre los elementos khmers de patrulla y los agresores vietcongs y norvietnamitas a 12 kilómetros al este de Chiphou, en Svay-Rieng, dejando un herido del lado khmer.

- En la misma noche, alrededor de las 19.10 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas dispararon 14 granadas de mortero de 82 mm. sobre la posición khmer en Phum Kan, a 3 kilómetros al norte de Bék Chan, en Kandal.

- El 13 de mayo de 1971, alrededor de las 13.10 horas, se produjo un choque entre los agresores vietcongs y norvietnamitas y los elementos khmers en el phum de Ta Nuot, a 1,5 kilómetros al este de Kampong Dangkor, en Kandal, quedando en el lugar dos muertos del lado agresor.

- El mismo día, alrededor de las 18.30 horas, los agresores vietcongs y norvietnamitas cayeron en una emboscada tendida por los elementos khmers a 12 kilómetros al sur de Tokó. Dejaron seis muertos sobre el terreno, un fusil garant Mi y un fusil Enfield.

- En la noche del 13 al 14 de mayo de 1971, los elementos vietcongs y norvietnamitas dispararon algunas granadas de mortero sobre dos posiciones de los elementos khmers a 5 y 6 kilómetros al noroeste de la ciudad de Kompong Cham, resultando cuatro heridos.

- El 14 de mayo de 1971, alrededor de las 19,45 horas, los elementos vietcongs y norvietnamitas hostigaron la posición khmer en Kirivong, en Takéo, resultando un herido.

- El mismo día, a las 20.00 horas, atacaron la posición khmer en el phum de Boeung Khmar, a 24 kilómetros al noroeste de la ciudad de Pursat.

- El mismo día, alrededor de las 18,00 horas, atacaron la posición khmer en Preáek Prásáp, en Kandal, resultando ocho heridos del lado khmer y una veintena de heridos del lado enemigo.

- El mismo día, alrededor de las 18,15 horas, hostigaron simultáneamente la posición khmer en Bat Doong, a 25 kilómetros al noroeste de Phnom-Penh, y la de Trapeang Thnot, a 23 kilómetros al noroeste de Phnom-Penh, en Kandal.

- El 15 de mayo de 1971, a las 03.00 horas, los vietcongs y norvietnamitas atacaron los elementos khmers en Chongkal, 70 kilómetros al noroeste de la ciudad de Siemréap, en Oddor-Méanchey.

Deseo ratificar la firme y enérgica protesta del Gobierno de la República Khmer contra la ocupación ilegal y permanente del territorio khmer, seguida de ataques sangrientos perpetrados por las fuerzas vietcongs y norvietnamitas contra un país neutral y pacífico al que no tienen ningún derecho y con el que no tienen ninguna afinidad étnica, en violación flagrante de la Carta de las Naciones Unidas, del derecho internacional y de los Acuerdos de Ginebra de 1954. Estos ataques criminales revelan las intenciones anexionistas de los imperialistas comunistas vietcongs y norvietnamitas que amenazan así peligrosamente la paz y la seguridad no sólo de la República Khmer sino también de toda la región del Asia sudoriental.

El Gobierno de la República Khmer considera enteramente responsables de todas las gravísimas consecuencias que se derivan de esto al Gobierno de la República Democrática de Viet-Nam y al supuesto gobierno revolucionario provisional de Viet-Nam del Sur y se reserva el derecho de adoptar las medidas necesarias para defender la independencia, la neutralidad, la soberanía y la integridad territorial del país.

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir el texto de esta comunicación como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Khin Tin
Representante Permanente
de la República Khmer